

CAMERA OLYMPUS

APPAREIL PHOTO NUMÉRIQUE C-120/D-380

Guide rapide de démarrage

Nous avons inclus ce guide rapide de démarrage pratique pour vous montrer des fonctions et techniques de base qui vous aideront à vous familiariser rapidement avec votre nouvel appareil photo. Pour des descriptions plus détaillées des procédures, aussi bien que pour des informations complémentaires sur des caractéristiques plus sophistiquées non couvertes ici, veuillez-vous référer au manuel de base, ou au manuel de référence principal sur le CD-ROM.

Contenu

- Appareil photo
- Courroie
- 4 piles alcalines AA (R6)
- Câble USB
- Manuel de base
- Guide rapide de démarrage
- Guide d'installation de logiciel (inclus dans l'emballage du CD-ROM)
- CD-ROM avec logiciel du pilote USB Windows 98, Manuel de référence, et plus.
- Carte de garantie/Carte d'enregistrement (pas fournie dans certaines régions)
- Précautions de sécurité (brochure)
- Carte SmartMedia
- Étui antistatique
- 2 autocollants pour disquettes
- 4 autocollants verrouillage des images en mémoire
- Mode d'emploi de la carte SmartMedia

OLYMPUS AMERICAINC.

Two Corporate Center Drive, Melville, NY 11747-3157, U.S.A. Tel. 631-844-5000
Aide en ligne 24/24H, 7/7 jours : <http://support.olympusamerica.com/>
Ligne téléphonique de support : Tél. 1-888-553-4448 (Appel gratuit)

OLYMPUS OPTICALCO. (EUROPA) GMBH.

Locaux/livraison de marchandises: Wendenstraße 14-18, 20097 Hamburg, Germany
Tel. 040-237730
Courrier: Postfach 10 49 08, 20034 Hamburg, Germany

OLYMPUS
<http://www.olympus.com/>

Printed in Japan
1AG6P1P1296--

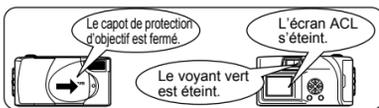
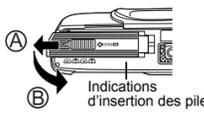
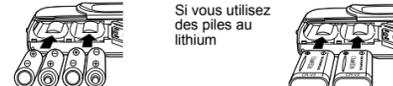
VT348301

1 Guide rapide de démarrage

Fixation de la courroie

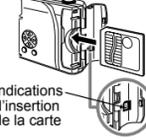
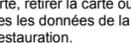
- 1 Passez la courroie dans l'œillet de courroie. 
- 2 Passez le reste de la courroie dans la boucle qui est déjà passée par l'œillet. 
- 3 Tirez fermement sur la courroie et vérifiez qu'elle est solidement attachée. 

Mise en place des piles

- 1 Assurez-vous que :  Le capot de protection d'objectif est fermé. L'écran ACL s'éteint. Le voyant vert est éteint.
- 2 Faites glisser le couvercle du compartiment des piles vers A (la direction indiquée par la marque figurant sur le couvercle), et soulevez-le B. 
- 3 Introduisez les piles, en prenant garde de les placer dans le bon sens, comme l'indique l'illustration.  Si vous utilisez des piles AA (R6) Si vous utilisez des piles au lithium

- 4 Fermez le couvercle du compartiment des piles en direction de C. Faites coulisser le couvercle vers D tout en appuyant sur . Si le couvercle du compartiment des piles ne ferme pas bien, ne forcez pas. Essayez d'appuyer simultanément sur [OPEN] et sur .

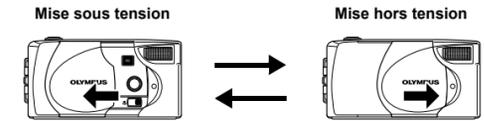
Introduction de la carte (SmartMedia)

- 1 Assurez-vous que :  Le capot de protection d'objectif est fermé. L'écran ACL s'éteint. Le voyant vert est éteint.
 - 2 Ouvrez le couvercle de logement de carte. 
 - 3 Introduisez la carte aussi profondément que possible dans le sens indiqué sur l'illustration. Il y a une flèche à l'intérieur de la couverture de carte, indiquant la direction dans laquelle la carte devrait être insérée.  Indications d'insertion de la carte
 - 4 Faites glisser le capot de protection jusqu'à ce qu'il se bloque avec un déclic. 
- **Retrait de la carte**
Tenez la carte du bout des doigts et tirez-la dans le sens de la flèche. 
- ⚠ Attention
Ne jamais ouvrir le couvercle du logement de carte, retirer la carte ou les piles tandis que l'appareil est sous tension. Toutes les données de la carte risqueraient d'être détruites sans possibilité de restauration.

2 Mise sous/hors tension

Lors de la prise de vue

- Mise sous tension :**
Ouvrez le capot de protection d'objectif.
L'appareil passe en mode de prise de vue.
- Mise hors tension :**
Fermez le capot de protection d'objectif.
L'appareil est mis hors tension.



Lors de l'affichage des images sur l'appareil

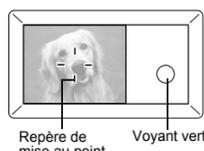
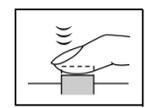
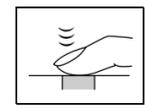
- Mise sous tension :**
Appuyez sur la touche avec le capot de protection d'objectif fermé.
Permet d'activer l'appareil en mode affichage (l'écran ACL s'allume).
- Mise hors tension :**
Appuyez sur la touche . L'appareil est mis hors tension (l'écran ACL s'éteint).



- ⚠ Remarque
- Si vous ouvrez le capot de protection de l'objectif sans qu'aucune carte n'ait été insérée, l'écran ACL affiche NO CARD. Vous pouvez toutefois enregistrer des images dans la mémoire interne de l'appareil.
 - Pour économiser l'énergie des piles, l'appareil passe automatiquement en mode de veille au bout de 3 minutes de non utilisation. Lorsque l'écran ACL est allumé, il s'éteint déclencheur ou la touche . Dès que possible, mettez l'appareil hors tension si vous n'avez pas l'intention de prendre des photos avant un petit moment.

3 Prise de vue/Affichage

Prise de vue fixe

- 1 Ouvrez le capot de protection d'objectif.
Faites glisser le capot de protection jusqu'à ce qu'il se bloque avec un déclic.
- 2 Placez les repères de mise au point apparaissant dans le viseur autour du sujet.  Repère de mise au point Voyant vert
- 3 Appuyez doucement sur le déclencheur jusqu'à mi-course.
Le voyant vert à droite du viseur s'allume. L'exposition est mémorisée aussi longtemps que vous maintenez le déclencheur à moitié enfoncé. 
- 4 Enfoncez complètement sur le déclencheur.
L'appareil photo enregistre la prise de vue. 

Affichage de vues fixes

- 1 Appuyez sur avec le capot de protection d'objectif fermé.
L'écran ACL s'allume et affiche la dernière vue prise.
- 2 Appuyez sur .
 : Affiche la vue précédente.
 : Affiche la vue suivante.
- 3 Appuyez sur pour annuler l'affichage.
L'écran ACL et l'appareil photo s'éteignent.

Enregistrement de films

- 1 Appuyez sur avec le capot de protection d'objectif ouvert.
Le menu principal en mode de prise de vue s'affiche.
- 2 Appuyez sur pour sélectionner DRIVE.
- 3 Appuyez sur pour sélectionner , puis appuyez sur .
- 4 Enregistrez le film en observant votre sujet dans l'écran.
Appuyez complètement sur le déclencheur pour commencer l'enregistrement. Appuyez de nouveau complètement sur le déclencheur pour arrêter l'enregistrement. 

Affichage de films

- 1 Appuyez sur avec le capot de protection d'objectif fermé.
L'écran ACL s'allume.
- 2 Appuyez sur pour afficher l'image souhaitée comportant un indicateur puis appuyez sur .
Le menu principal s'affiche.
- 3 Appuyez sur pour sélectionner MOVIE PLAYBACK.
Le film est visionné une fois que le voyant vert situé à droite du viseur clignote et que les données vidéos sont téléchargées dans l'appareil. Lorsque l'affichage du film est terminé, l'affichage revient automatiquement au début du film.
- 4 Appuyez sur pour afficher le menu MOVIE PLAYBACK, puis sélectionnez la fonction souhaitée et appuyez sur .
L'écran MOVIE PLAYBACK est affiché.
PLAYBACK : Affiche de nouveau tout le film.
FRAME BY FRAME : Affiche le film manuellement une image à la fois.
EXIT : Quitte le mode MOVIE PLAYBACK. 

4 Effacement de vues

Effacement d'une seule vue

- 1 Appuyez sur avec le capot de protection d'objectif fermé.
L'écran ACL s'allume.
- 2 Appuyez sur pour sélectionner la photo que vous voulez effacer.
- 3 Appuyez sur .
Le menu principal s'affiche.
- 4 Appuyez sur pour sélectionner ERASE. 
- 5 Appuyez sur les touches pour sélectionner YES, puis appuyez sur .
La vue est effacée et le menu est fermé. 

- ⚠ Attention
- Il n'est pas possible d'effacer une vue protégée ou si la carte est protégée par un sceau. Avant l'effacement, veillez à annuler la protection de la vue ou à supprimer le sceau de protection en écriture de la carte.
 - Une fois effacées, les vues ne peuvent pas être restituées. Vérifiez chaque vue avant de les effacer pour éviter toute suppression accidentelle.

5 Protection des vues

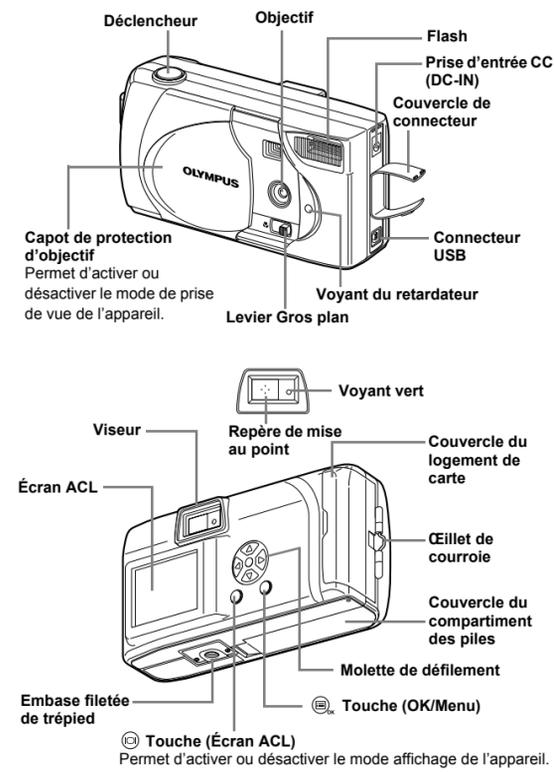
Il est conseillé de protéger les vues importantes pour éviter de les effacer accidentellement.

- 1 Appuyez sur avec le capot de protection d'objectif fermé.
L'écran ACL s'allume.
- 2 Appuyez sur pour sélectionner la photo que vous voulez protéger.
- 3 Appuyez sur , puis sur .
Le menu mode s'affiche.
- 4 Appuyez sur pour sélectionner la languette PLAY, puis appuyez sur .
- 5 Appuyez sur pour sélectionner ON, puis appuyez sur .
- 6 Appuyez sur pour sélectionner ON.
La vue sélectionnée est alors protégée. Pour fermer le menu, appuyez deux fois sur .

- ⚠ Remarque
- L'indicateur apparaît en haut à droite d'une vue protégée.
 - La protection de chaque image ne s'annule pas lorsque l'appareil est restauré.

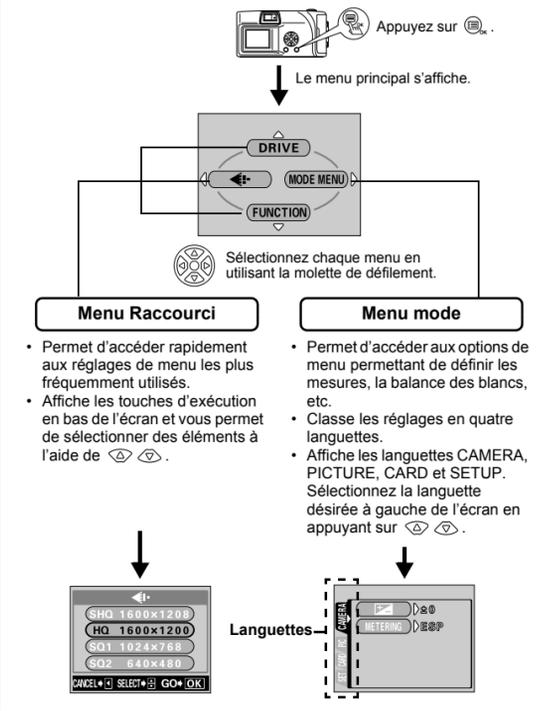
- ⚠ Attention
- Les vues protégées ne peuvent être effacées ni avec la fonction effacement de toutes les vues ni avec la fonction effacement d'une seule vue, mais elles peuvent être effacées avec la fonction formatage.
 - La protection ne peut pas être appliquée aux vues enregistrées sur une carte avec un sceau de protection contre l'écriture.

Nomenclature des pièces



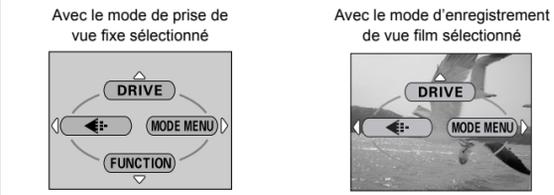
Utilisation des menus et des languettes

Lorsque vous mettez l'appareil sous tension et que vous appuyez sur **OK/Menu**, le menu principal s'affiche à l'écran. C'est à partir des menus que vous réglez les fonctions de l'appareil. Ce chapitre explique le fonctionnement des menus, à partir des écrans du mode de prise de vue.



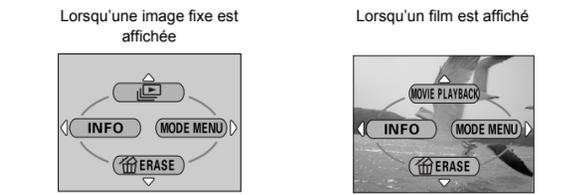
Menus Raccourcis

Mode de prise de vue



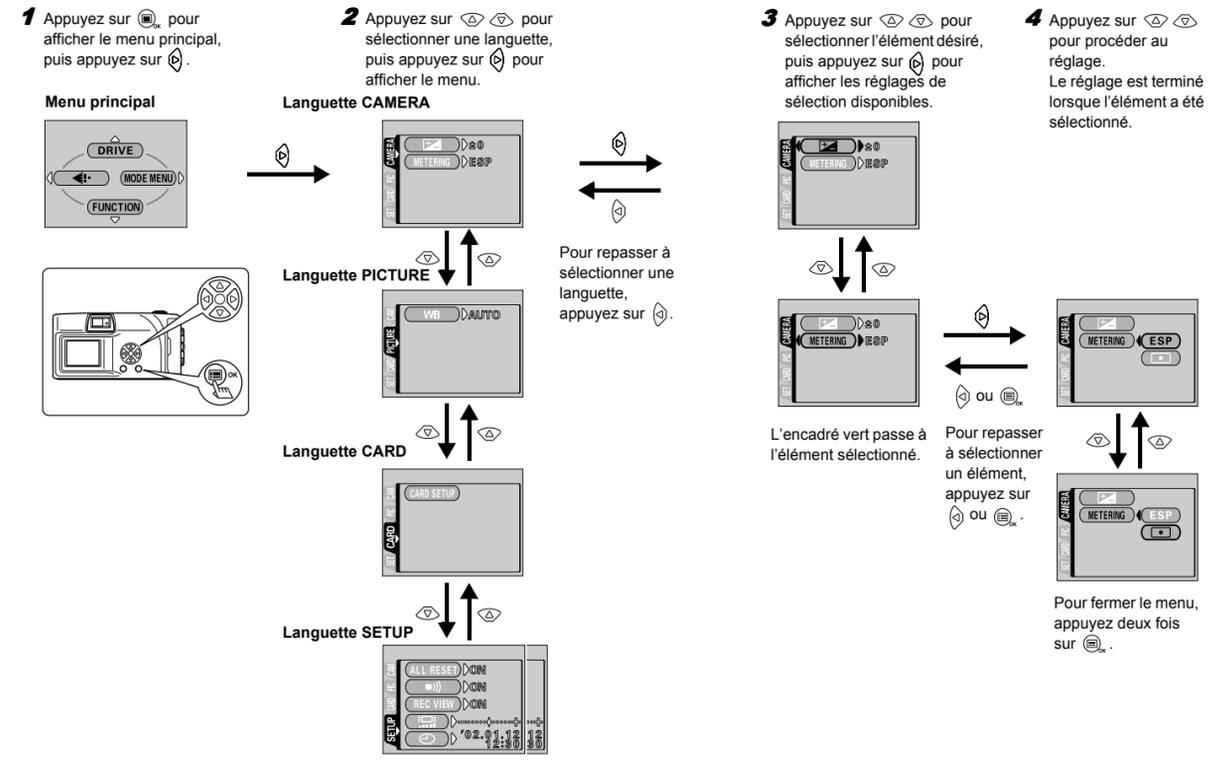
DRIVE	Permet de prendre une photo à la fois (prise de vue normale).
	Permet de prendre une série de photos à la suite.
	Permet de prendre un film.
←	Vous permet de sélectionner la résolution et la qualité de l'image. Vue fixe : SHQ, HQ, SQ1, SQ2 Film : HQ, SQ
FUNCTION	2 IN 1 Permet d'associer deux images fixes à la suite en une seule image. Auto Mode d'autoportrait : Vous permet de prendre une vue de vous-même tout en tenant l'appareil. PANORAMA Permet de prendre des vues panoramiques avec des cartes SmartMedia de marque Olympus CAMEDIA.

Mode affichage



	Affiche toutes les images sous forme d'un diaporama.
MOVIE PLAYBACK	Affiche un film.
INFO	Affiche toutes les informations de prise de vue sur l'écran ACL.
ERASE	Supprime une photo sélectionnée.

Utilisation des menus



Menus mode

Les fonctions du menu mode sont classées en quatre languettes. Utilisez **←** **→** pour sélectionner une languette et afficher les fonctions correspondantes.

Mode de prise de vue

Languette CAMERA	METERING	ESP
Languette PICTURE	WB	AUTO
Languette CARD	CARD SETUP	
Languette SETUP	ALL RESET	REC VIEW

Languette CAMERA	Ajuste la luminosité de la photo (compensation d'exposition).
METERING	Sélectionne la zone de l'image qui va servir de référence pour déterminer l'exposition ou la luminosité de l'image pour les deux réglages disponibles : ESP ou
Languette PICTURE	Règle la balance des blancs appropriée selon la source de lumière.
Languette CARD	Formatage de carte.
Languette SETUP	Détermine si les réglages courants de l'appareil sont gardés ou non lorsque vous coupez l'alimentation.
	Active ou désactive les signaux sonores (utilisés pour les avertissements, etc.).
REC VIEW	Sélectionne si les images sont affichées ou non sur l'écran ACL pendant l'enregistrement.
	Ajuste la luminosité de l'écran ACL.
	Règle la date et l'heure.

Mode affichage

Languette PLAY	PLAY	On
Languette EDIT	BLACK & WHITE	SEPIA
Languette CARD	CARD SETUP	BACKUP
Languette SETUP	ALL RESET	REC VIEW

Languette PLAY		Protège les images d'une suppression accidentelle.
	Fait pivoter les images de 90° dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans l'autre sens.	
	Mémoire sur la carte des informations d'impression nécessaires pour les imprimantes DPOF.	
Languette EDIT	BLACK & WHITE	Crée des images en noir et blanc.
SEPIA	Crée des images couleur sépia.	
	Réduit la taille du fichier.	
INDEX	Crée une image index d'un film en 9 vues fixes.	
Languette CARD	CARD SETUP	Formatage de carte. Supprime toutes les données d'images stockées sur la carte.
BACKUP	Copie les images stockées dans la mémoire interne sur la carte.	
Languette SETUP	ALL RESET	Détermine si les réglages courants de l'appareil sont gardés ou non lorsque vous coupez l'alimentation.
	Active ou désactive les signaux sonores (utilisés pour les avertissements, etc.).	
	Sélectionne le nombre de vues dans l'affichage d'index.	
	Ajuste la luminosité de l'écran ACL.	
	Règle la date et l'heure.	